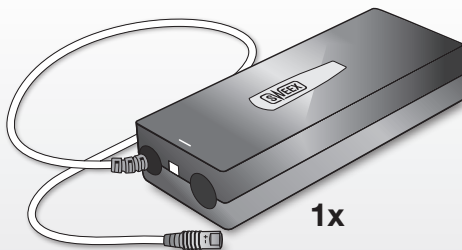
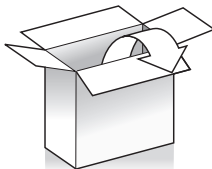


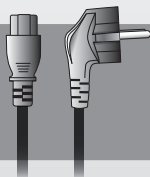
PA300V2

100 Watt High Performance
Universal Notebook Adapter

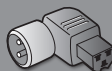
Package contents



1x



1x



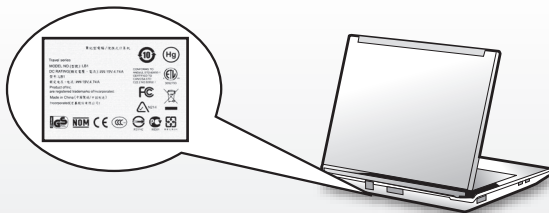
11x



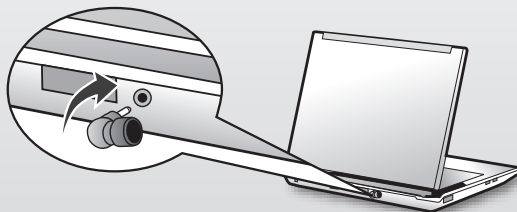
1x

Connecting product

1. Check the label on your notebook or your notebook's original adapter for a power rating. The power rating may not be higher than 100 W. If no power rating is supplied, check that the current rating does not exceed the specified current rating of the adapter for the listed voltage (see specifications).



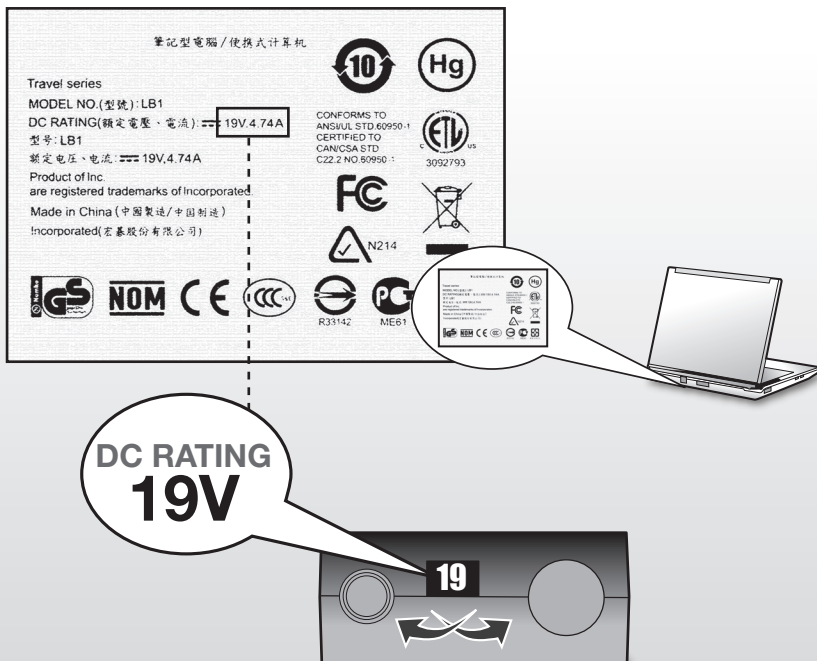
2. Check which plug type fits your notebook best or check our website. Don't connect the plug to the adapter cable yet!



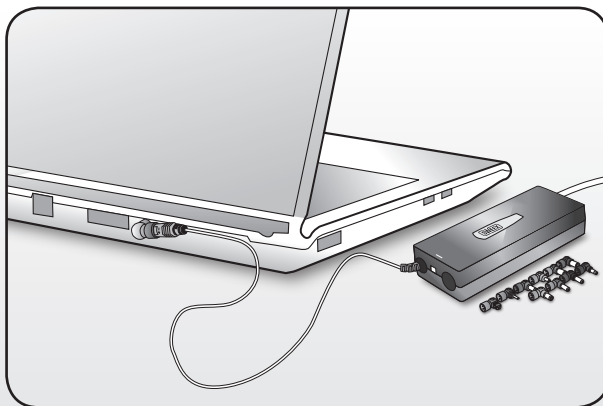
WARNING! DO NOT USE ADAPTER BEFORE SETTING THE CORRECT OUTPUT VOLTAGE. FAILURE TO DO THIS MAY RESULT IN DAMAGE TO YOUR NOTEBOOK.

Connecting product

3. Check the label on your notebook for the correct input voltage, then select the correct output voltage on the adapter.

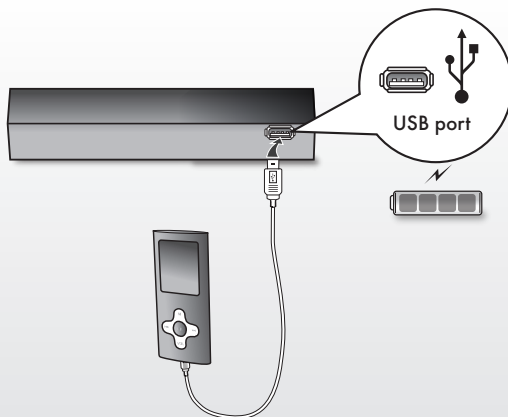


4. Connect the plug to the adapter cable, the power cable to the adapter, and the plug to your laptop (**WARNING: USE GENTLE FORCE ONLY!**). You are now ready to use the adapter.



Connecting USB device

5. You can also use the adapter to charge USB devices, for example your MP3 player, phone or navigation device. You will have to use the USB cable included with your device. You can simultaneously power your laptop and charge USB devices.



The adapter has protection against overcurrent, short circuit, overheating and overvoltage. The adapter will shut down during such a condition and the adapter will automatically resume functioning again when the fault condition is restored.

Troubleshooting

Problem: My notebook does not indicate AC power or charging battery.

Cause: The adapter has a blue light indicating correct operation. If the blue light is not lit, check that the adapter receives mains power.

Problem: The adapter shuts down when I connect it to my notebook.

Cause: Your notebook's power rating exceeds the adapter's maximum rating of 100 W.

Specifications

Input AC range/current	100 - 240 V AC / 1.5 A Max							
Output Voltage (Selectable)	12 V	15 V	16 V	18.5 V	19 V	19.5 V	20 V	24 V
Output current	5.5 A	5.5 A	5.5 A	5.15 A	5 A	4.9 A	4.75 A	4 A
USB port voltage/current	5 V / 1 A, peak 2 A							
Overheating protection	Yes / output shutdown							
Overvoltage protection	Yes / output shutdown							
Short circuit protection	Yes / output shutdown							
Overload protection	Yes / output shutdown							
Leakage current	< 250 μ A / 240 V AC							
MTBF	100 k hours min, MIL-HDBK-217F (25 °C)							
Dimension / weight	138.2 x 58.4 x 28.5 (mm) / 0.5 kg							
Operation temp & humidity	0 to 40 °C / 95 %							
Efficiency	> 88 %							

Please visit our website for CE declaration: sweex.com

Deutsch

1. Prüfen Sie die Nennleistung auf dem Etikett des Notebooks oder dem Originaladapter des Notebooks. Die Nennleistung darf nicht höher als 100 W sein. Wenn keine Nennleistung zugeführt wird, prüfen Sie, dass der Nennstrom den festgelegten Nennstrom des Adapters für die gelistete Spannung nicht überschreitet (siehe technische Daten).
2. Prüfen Sie, welcher Steckertyp am besten für Ihr Notebook passt. Schließen Sie den Stecker noch nicht an das Adapterkabel an!
3. Überprüfen Sie die richtige Eingangsspannung Ihres Notebooks und stellen Sie anschließend die richtige Ausgangsspannung am Adapter ein.

WARNUNG! VERWENDEN SIE DEN ADAPTER NICHT, BEVOR DIE RICHTIGE AUSGANGSSPANNUNG EINGESTELLT WORDEN IST. NICHT-EINHALTUNG KANN ZU SCHÄDEN AN IHREM NOTEBOOK FÜHREN.

4. Schließen Sie den Stecker an das Adapterkabel und das Netzkabel an den Adapter an. Stecken Sie anschließend den Stecker in Ihren Laptop. Jetzt können Sie den Adapter verwenden.
5. Sie können den Adapter auch zum Laden von USB-Geräten verwenden, zum Beispiel MP3-Player, Telefon oder Navigationsgerät. Dafür müssen Sie das USB-Kabel Ihres Geräts verwenden. Sie können gleichzeitig Ihren Laptop betreiben und USB-Geräte aufladen.

Der Adapter ist gegen Überstrom, Kurzschluss, Überhitzung und Überspannung geschützt. Der Adapter wird in einem solchen Fall abgeschaltet und die Funktion automatisch wiederaufnehmen, wenn der Fehlerzustand behoben ist.

Fehlersuche

Problem: Mein Notebook zeigt keine Stromversorgung an oder die Batterie wird nicht geladen.

Ursache: Der Adapter hat eine blaue LED, die den ordnungsgemäßen Betrieb anzeigt. Wenn die blaue LED nicht leuchtet, prüfen Sie, dass der Adapter mit Strom versorgt wird.

Problem: Der Adapter schaltet sich ab, wenn ich ihn an mein Notebook anschließe.

Ursache: Die Nennleistung Ihres Notebooks überschreitet die Maximalleistung des Adapters von 100 W

České

1. Překontrolujte štítek na notebooku nebo na originálním adaptéru kvůli jmenovitému výkonu. Tento výkon nemusí být vyšší než 100 W. Pokud tento údaj není uveden, zkontrolujte, zda běžný výkon nepřekračuje jmenovitý výkon adaptéru pro uvedené napětí (viz technická data).
2. Ověřte si, který typ vidlice se nejlépe hodí k vašemu notebooku. Zatím ještě nepřipojujte vidlici k adaptéru!
3. Zkontrolujte správné vstupní napětí vašeho notebooku a poté nastavte odpovídající výstupní napětí na adaptéru.

UPOZORNĚNÍ! NEPOUŽÍVEJTE ADAPTÉR DŘÍVE, NEŽ NASTAVÍTE SPRÁVNÉ VÝSTUPNÍ NAPĚTÍ. POKUD TAK NEUČINÍTE, MŮŽE DOJÍT K POŠKOZENÍ NOTEBOOKU.

4. Připojte vidlici ke kabelu adaptéru, napájecí kabel k adaptéru a vidlici k vašemu laptopu. Nyní můžete začít používat adaptér.
5. Adaptér můžete rovněž využít k nabíjení USB zařízení, např. MP3 přehrávače, telefonu nebo navigačního přístroje. Použít musíte USB kabel dodávaný s daným přístrojem. Současně můžete napájet laptop i nabíjet USB přístroje.

Adaptér má ochranu proti proudovému přetížení, proti zkratu, proti přehřátí a přepětovou ochranu. Adaptér se během takto vzniklých podmínek vypne a automaticky obnoví svou činnost, jakmile kritické podmínky pominou.

Odstraňování poruch

Problém: Notebook neindikuje napájení nebo nabíjení baterie.

Příčina: Adaptér svým modrým světlem indikuje správnou činnost. Pokud modré světlo nesvítí, zkontrolujte, zda je adaptér napájen ze sítě.

Problém: Adaptér se vypne po připojení k notebooku.

Příčina: Jmenovitý výkon notebooku překračuje maximální jmenovitý výkon adaptéru (100W)

Español

1. Compruebe la etiqueta de su portátil o del adaptador original de su portátil para ver la corriente exigida. El nivel de corriente no deberá superar los 100 W. Si no se indica el nivel de corriente, compruebe que la corriente actual no supera la corriente indicada del adaptador para el voltaje indicado (véanse las especificaciones).
2. Compruebe qué tipo de toma se adapta mejor a su portátil. ¡No conecte la toma al cable del adaptador por ahora!
3. Compruebe que su portátil tenga la corriente de entrada adecuada, y a continuación, seleccione la corriente de salida adecuada en el adaptador.
¡ADVERTENCIA! NO UTILICE EL ADAPTADOR ANTES DE CONFIGURAR EL VOLTAJE DE SALIDA ADECUADO SI NO LO HACE, PODRÁ PROVOCAR DAÑOS A SU PORTÁTIL.
4. Conecte la toma al cable del adaptador, el cable de alimentación al adaptador, y la toma a su portátil. Ahora estará listo para utilizar el adaptador.
5. También podrá utilizar el adaptador para recargar los dispositivos USB, por ejemplo, su reproductor MP3, su teléfono o su dispositivo de navegación. Tendrá que utilizar el cable USB incluido con su dispositivo. Podrá alimentar simultáneamente su portátil y cargar los dispositivos USB.
El adaptador está protegido ante los excesos de corriente, los cortocircuitos, el sobrecalentamiento y el exceso de voltaje. El adaptador se apagará en dichas condiciones y volverá a funcionar de nuevo automáticamente cuando se resuelva dicho fallo.

Resolución de problemas

Problema: Mi portátil no indica la alimentación CA o la recarga de la pila.

Causa: El adaptador tiene una luz azul que indica el funcionamiento adecuado. Si la luz azul no está encendida, compruebe que el adaptador recibe la corriente.

Problema: El adaptador se apaga cuando lo conecto a mi portátil.

Causa: La corriente de su portátil supera la corriente máxima del adaptador, fijada en 100 W

Française

1. Vérifiez l'étiquette sur votre ordinateur portable ou sur son adaptateur d'origine afin de contrôler la puissance nominale. La puissance nominale ne doit pas dépasser 100 W. Si cette information n'est pas fournie, contrôlez que le courant nominal n'excède pas le courant nominal spécifié pour la tension donnée de l'adaptateur (voir les caractéristiques techniques).
2. Vérifiez quel type de prise s'adapte le mieux à votre ordinateur portable. Mais ne raccordez pas la prise au câble de l'adaptateur tout de suite !
3. Contrôlez la tension d'entrée correcte de votre ordinateur portable, puis sélectionnez la tension de sortie correcte sur l'adaptateur.

AVERTISSEMENT N'UTILISEZ PAS L'ADAPTATEUR AVANT D'AVOIR CORRECTEMENT RÉGLÉ LA TENSION DE SORTIE. CELA POURRAIT SINON ENDOMMAGER VOTRE ORDINATEUR PORTABLE.

4. Raccordez la prise au câble de l'adaptateur, le câble d'alimentation électrique à l'adaptateur, puis la prise à votre ordinateur portable. Vous êtes alors prêt à utiliser l'adaptateur.
5. Vous pouvez également utiliser l'adaptateur pour recharger des périphériques USB, votre lecteur MP3 par exemple ou vos téléphones ou périphériques de navigation. Vous devez alors utiliser le câble USB fourni avec l'appareil. Vous pouvez, en même temps, alimenter votre ordinateur portable et recharger vos périphériques USB.

L'adaptateur dispose d'une protection contre les surintensités, les courts-circuits, les surchauffes et les surtensions. Il se coupe si ces conditions apparaissent et retrouve automatiquement toute sa fonctionnalité dès que le défaut a disparu.

Dépannage

Problème: Mon ordinateur portable n'indique pas d'alimentation CA ou le rechargement de la batterie.

Cause: L'adaptateur dispose d'un voyant bleu qui indique son bon fonctionnement. Si le voyant bleu n'est pas allumé, vérifiez que l'adaptateur soit bien raccordé à l'alimentation principale (secteur).

Problème: L'adaptateur se coupe lorsque je le raccorde à mon ordinateur portable.

Cause: Le courant nominal de votre ordinateur portable dépasse la tension nominale maximum de 100 W de l'adaptateur

Italiano

1. Controllate l'etichetta sul notebook o l'adattatore originale del notebook per la potenza nominale. La potenza nominale non deve superare 100 W. Se non viene fornita alcuna potenza nominale, verificate che la corrente nominale non superi la corrente nominale dell'adattatore per la tensione specificata (vedere specifiche).
2. Verificare quale tipo di spina si adatti meglio al notebook. Non collegate ancora la spina al cavo dell'adattatore!
3. Verificate la tensione in ingresso corretta sul notebook, quindi selezionate la tensione in uscita corretta sull'adattatore.

AVVERTIMENTO! NON USATE L'ADATTATORE PRIMA DI IMPOSTARE LA CORRETTA TENSIONE IN USCITA. LA MANCATA OSSERVANZA DI QUESTO PUNTO POTREBBE CAUSARE DANNI AL NOTEBOOK.

4. Collegate la spina al cavo dell'adattatore, il cavo di alimentazione all'adattatore e la spina al portatile. Ora siete pronti ad usare l'adattatore..
5. Potete anche utilizzare l'adattatore per caricare i dispositivi USB, per esempio il vostro lettore MP3, telefono o dispositivo di navigazione. Sarà necessario utilizzare il cavo USB in dotazione con il dispositivo. Potete ricaricare il portatile e i dispositivi USB simultaneamente.

L'adattatore è munito di protezione contro la sovracorrente, il corto circuito, il surriscaldamento e la sovratensione. L'adattatore si spegnerà durante tale condizione e tornerà a funzionare automaticamente una volta risolto il guasto

Risoluzione dei guasti

Problema: Il notebook non indica la corrente CA o la batteria in carica.

Causa: L'adattatore ha una spia blu che indica il funzionamento corretto. Se la spia blu non è accesa, verificare che l'adattatore riceva la corrente elettrica.

Problema: L'adattatore si spegne quando lo collego al notebook.

Causa: La potenza nominale del notebook supera la potenza massima dell'adattatore di 100 W

Nederlands

1. Controleer het label op uw notebook of de originele adapter van uw notebook voor de bepaling van het stroomvermogen. Het stroomvermogen mag niet hoger liggen dan 100 W. In het geval dat er geen stroomvermogen verschaft wordt, controleer dan dat het huidige vermogen (voltage) het voorgeschreven maximale vermogen niet overschrijdt. (zie de specificaties).
2. Controleer welke stekker het beste aansluit op uw notebook. Sluit de stekker nog niet aan op de adapterkabel!
3. Controleer uw notebook voor het juiste inkomend vermogen en selecteer vervolgens het juiste uitgaand vermogen van de adapter.

WAARSCHUWING! GEBRUIK DE ADAPTER NIET VOORDAT U HET JUISTE UITGAANDE VOLTAGE HEEFT INGESTELD. INDIEN U DIT NALAAT KAN DIT RESULTEREN IN SCHADE AAN UW NOTEBOOK.

4. Sluit de stekker aan op de adapterkabel, de voeding op de adapter en sluit deze dan aan op uw laptop. U bent nu klaar om de adapter in gebruik te nemen
5. U kunt de adapter tevens gebruiken om USB apparaten op te laden, zoals uw MP3 speler, telefoon of navigatieapparaat. U dient hiervoor de meegeleverde USB kabel te gebruiken. U kunt tegelijkertijd uw laptop van voeding voorzien en USB apparaten opladen.

De adapter biedt bescherming tegen stroompieken, oververhitting, kortsluiting en overspanning. In het geval van een dergelijk situatie zal de adapter afsluiten en automatisch zijn werking hervatten als de fout hersteld is.

Hulp bij problemen

Probleem: Mijn notebook geeft geen AC-voeding aan of dat de batterij opgeladen wordt.

Oorzaak: De adapter heeft een blauw licht dat de juiste werking aangeeft. Als het blauwe lampje niet oplicht, controleer dat de adapter wel hoofdstroom ontvangt.

Probleem: De adapter sluit af als ik deze aansluit op mijn notebook.

Oorzaak: Het stroomvermogen van uw notebook overschrijdt het maximale vermogen van 100 W van de adapter.

Россию

1. Значение номинальной мощности можно найти на этикетке или на исходном адаптере ноутбука. Номинальная мощность не должна превышать 100 Вт. Если номинальная мощность не указана, убедитесь в том, что номинальное значение тока не превышает номинальное значение тока адаптера для указанного напряжения (см. технические характеристики).
2. Проверьте, какой тип штекера является наиболее подходящим для вашего ноутбука. Не подключайте пока кабель адаптера!
3. Проверьте правильность входного напряжения ноутбука, а затем выберите нужное значение выходного напряжения для адаптера.
ВНИМАНИЕ! ПЕРЕД ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ АДАПТЕРА НЕОБХОДИМО УСТАНОВИТЬ ПРАВИЛЬНОЕ ВЫХОДНОЕ НАПРЯЖЕНИЕ. НЕВЫПОЛНЕНИЕ ЭТОГО ТРЕБОВАНИЯ МОЖЕТ ПРИВЕСТИ К ПОВРЕЖДЕНИЮ НОУТБУКА..
4. Подключите разъем к кабелю адаптера, шнур питания - к адаптеру, а штекер - к ноутбуку. Теперь можно начинать пользоваться адаптером.
5. Адаптер можно также использовать для зарядки устройств USB - например, MP3 плеера, телефона или навигационного устройства. Для этого потребуется кабель USB, прилагаемый к устройству. Вы можете одновременно обеспечивать питание ноутбука и заряжать устройства USB.

Адаптер имеет защиту от сверхтоков, короткого замыкания, перегрева и повышенного напряжения. При возникновении таких условий адаптер выключается и автоматически возобновляет работу после их устранения.

Диагностика

Неисправность: На ноутбуке отсутствует индикация питания переменного тока или зарядки батареи

Причина: Адаптер оснащен голубым световым индикатором правильной работы. Если голубой индикатор не горит, проверьте подачу питания.

Неисправность: Адаптер выключается при подключении к ноутбуку.

Причина: Номинальная мощность ноутбука превышает максимальную мощность адаптера - 100 Вт

Polska

1. Skorzystaj z etykiety na notebooku lub na oryginalnym zasilaczu notebooka, aby uzyskać informacje o wymaganej charakterystyce zasilania. Moc wymagana przez komputer nie może przekraczać 100 W. Jeśli informacje o charakterystyce zasilania są niedostępne, sprawdź czy natężenie wymagane przez laptop nie przekracza określonego natężenia zasilacza dla podanego napięcia (patrz specyfikację).
2. Sprawdź, która wtyczka najlepiej pasuje do notebooka. Nie podłączaj jeszcze wtyczki do kabla zasilacza!
3. Sprawdź, jakie jest poprawne napięcie wejściowe notebooka a następnie wybierz odpowiednie napięcie wyjściowe na zasilaczu.

OSTRZEŻENIE! NIE UŻYWAĆ ZASILACZA PRZED USTAWIENIEM ODPOWIEDNIEGO NAPIĘCIA WYJŚCIOWEGO. W PRZECIWNYM WYPADKU MOŻE DOJŚĆ DO USZKODZENIA NOTEBOOKA.

4. Podłącz wtyczkę do kabla zasilacza, następnie podłącz kabel zasilania do zasilacza, a na koniec podłącz wtyczkę do laptopa. Zasilacz jest gotowy do pracy.
5. Zasilacza można również używać do ładowania urządzeń USB, np. odtwarzacza MP3, telefonu lub nawigacji samochodowej. W tym celu należy użyć oryginalnego kabla USB dołączonego do zestawu urządzenia. Można jednocześnie zasilać laptop i ładować urządzenia USB.

Zasilacz jest wyposażony w zabezpieczenie nadprądowe i nadnapięciowe oraz zabezpieczenie przed zwarciami i przegrzaniem. W razie wystąpienia jednego z powyższych niebezpiecznych stanów zasilacz wyłączy się i wznowi pracę automatycznie po przywróceniu normalnych warunków roboczych.

Rozwiązywanie problemów

Problem: Notebook nie wskazuje zasilania prądem zmiennym ani nie ładuje baterii.

Przyczyna: Zasilacz jest wyposażony w niebieską lampkę informującą o poprawnej pracy. Jeśli niebieska lampka nie świeci się, sprawdź czy zasilacz jest odpowiednio podłączony do zasilania z sieci.

Problem: Zasilacz wyłącza się po podłączeniu do notebooka.

Przyczyna: Moc wymagana przez notebook przekracza maksymalną moc zasilacza wynoszącą 100 W.

SWEEX.COM